

# Reconnaissance du territoire Pratiques

## Conclusions de la revue exploratoire\*

### En quoi consiste la reconnaissance du territoire? .....

Déclarations formelles dynamiques visant à reconnaître et à respecter les peuples autochtones en tant que gardiens du territoire, en reconnaissant la relation durable entre les peuples autochtones et leurs territoires traditionnels.<sup>1</sup>



« Comprendre que la déclaration de reconnaissance du territoire n'est pas faite dans le seul but d'éliminer tout sentiment de culpabilité, mais plutôt dans le but de mieux faire comprendre la vérité et d'encourager la réconciliation.<sup>2</sup> »

crédit photo : Crawford Lake - Conservation Halton

### Caractéristiques de la reconnaissance du territoire .....



**Identification des peuples autochtones et de leur territoire :** Les habitants autochtones du territoire ancestral et ceux qui habitent le territoire au moment de la reconnaissance.



**Lien avec les traités :** Il y a donc une distinction entre les terres traditionnelles ou ancestrales et les terres visées par un traité. La reconnaissance du territoire peut s'appliquer aux terres ancestrales, où les peuples autochtones vivaient à l'origine, ou aux terres traditionnelles, à savoir des terres où vivent des groupes autochtones particuliers, et peut aussi reconnaître les terres peuplées en vertu des traités.



**Reconnaissance comme une étape vers la réconciliation :** La réconciliation est mentionnée dans la plupart des reconnaissances du territoire, mais seules quelques mesures précises liées à la réconciliation et aux appels à l'action sont détaillées.



**Connexion avec la terre mise de l'avant :** Les visions du monde des Autochtones soulignent sur leur interconnexion avec la terre.



**Relation avec les terres non cédées :** Les territoires « non cédés » désignent les terres auxquelles les Autochtones qui les habitaient avant l'arrivée des Européens en Amérique du Nord n'avaient jamais renoncé<sup>3</sup> (p. ex. Wikwemikong sur l'île Manitoulin, le territoire algonquin à Ottawa sur lequel se trouve l'édifice de la Cour suprême du Canada, Wet'suwet' au nord de la Colombie-Britannique dans le cadre de litiges concernant des pipelines, et le territoire Mi'kmaq en Nouvelle-Écosse)<sup>3</sup>



**Reconnaissances des langues autochtones :** Elles étaient les premières langues parlées sur le territoire de ce que l'on appelle maintenant le Canada et sont fondamentales à la culture et aux identités des peuples autochtones. La *Loi sur les langues autochtones* déclare que les droits relatifs aux langues autochtones sont « au cœur [...] de l'édification du pays<sup>4</sup> »

# Résultats

## 1. Assurer la pertinence de la reconnaissance du territoire

- Reconnaissez de façon appropriée le territoire où a été fondé le pays que nous appelons le Canada, ainsi que les conséquences connexes de la colonisation.
- Parlez des peuples autochtones propres à la région qui fait l'objet de la reconnaissance, ainsi que de leur lien avec leurs terres présentement.
- Reconnaissez l'interconnexion entre les peuples autochtones et leurs terres, et la manière dont cette interconnexion profite aux colons de la région.

« N'oubliez pas que ce ne doit pas être la seule chose à faire pour assurer la réconciliation avec les Autochtones<sup>2</sup>.

Lisez le rapport final de la Commission de vérité et réconciliation et examinez de quelle façon vous pouvez soutenir les appels à l'action.<sup>5</sup> »

## 2. Continuer à apprendre

« Recherchez des renseignements crédibles sur l'histoire de ce territoire avant la colonisation. Vérifiez s'il existe des traités à son sujet ou s'il s'agit d'une terre non cédée<sup>6</sup>. »

- Comprenez le contexte local, y compris l'histoire du territoire, les traités, les terres non cédées et les noms des peuples et des langues autochtones.
- Apprenez à prononcer les mots autochtones employés.
- Réfléchissez aux cas où il peut être justifié de rédiger une déclaration avec les membres de la communauté autochtone, sans toutefois être un fardeau. Une collaboration peut s'avérer nécessaire pour concilier des renseignements contradictoires ou combler des lacunes.

## 3. Entretenir des relations avec les peuples et les groupes autochtones

- Recherchez des conseils au moyen d'une communication significative avec les membres de la communauté autochtone locale.
- Demandez quelles sont les mesures de soutien appropriées et nécessaires (p. ex. temps et espace suffisants, cadeau symbolique, honoraires).
- Des relations significatives permettent d'affiner et de mettre à jour les reconnaissances du territoire.

« Établissez des relations authentiques avec les peuples autochtones [...] Communiquez et travaillez avec des organismes et chefs de file locaux des Premières Nations, Métis et autochtones [...] Certaines municipalités ont peut-être établi des déclarations types de reconnaissance du territoire pouvant être utilisées ailleurs. Cela dit, quand vous leur demandez conseil, ne demandez pas à ces groupes de faire tout le travail pour vous<sup>7</sup>. »

### Pour obtenir de plus amples renseignements :

Promotion de la santé, Prévention des maladies chroniques et des traumatismes [hpccdp@oahpp.ca](mailto:hpccdp@oahpp.ca)

\*Ce résumé visuel est une vue d'ensemble de la revue exploratoire complète : AOPPS (SPO). Reconnaissance du territoire : information pour les professionnels de la santé publique Toronto (Ontario) : Imprimeur du Roi pour l'Ontario, 2023. Accessible à l'adresse : [https://www.publichealthontario.ca/-/media/Documents/L/2023/land-acknowledgement-practices-public-health-professionals.pdf?rev=1f649bd4c32f4d6190dccc9b9210dc159&sc\\_lang=fr](https://www.publichealthontario.ca/-/media/Documents/L/2023/land-acknowledgement-practices-public-health-professionals.pdf?rev=1f649bd4c32f4d6190dccc9b9210dc159&sc_lang=fr)

1. Université de Northwestern. Native American and Indigenous initiatives [Internet]. Evanston (Illinois) : Université de Northwestern; [cité le 25 octobre 2022]. Accessible à l'adresse : <https://www.northwestern.edu/native-american-and-indigenous-peoples/about/Land%20Acknowledgement.html>, 2. Aide juridique Ontario. Reconnaissance du territoire autochtone [Internet]. Toronto (Ontario) : Aide juridique Ontario, 2022 [cité le 15 juillet 2022]. Accessible à l'adresse : <https://www.legalaid.on.ca/fr/land-acknowledgement/>, 3. McIntosh E. What we mean when we say Indigenous land is 'unceded'. Canada's National Observer [Internet], 24 janvier 2020 [cité le 19 septembre 2022]. Analyse accessible à l'adresse : <https://www.nationalobserver.com/2020/01/24/analysis/what-we-mean-when-we-say-indigenous-land-unceded>, 4. Loi sur les langues indigènes, SC 2019, c 23. Accessible à l'adresse : <https://laws.justice.gc.ca/PDF/l-7.85.pdf>, 5. Association of Local Public Health Agencies. alPHa Resolutions - Determinants of Health [Internet]. Toronto (Ontario) : Association of Local Public Health Agencies; 2017 [cité le 15 juillet 2022]. Accessible à l'adresse : [https://www.alphaweb.org/page/Resolutions\\_SDOH?&hsearchterms=%22land+and+acknowledgement%22](https://www.alphaweb.org/page/Resolutions_SDOH?&hsearchterms=%22land+and+acknowledgement%22) 6. CAMH Reconciliation Working Group Land Acknowledgement Subcommittee. Guidance for Honouring the Land and Ancestors Through Land Acknowledgements [Internet]. Toronto (Ontario) : Centre de toxicomanie et de santé mentale; 2022 [cité le 15 juillet 2022]. Accessible à l'adresse : <https://www.camh.ca/-/media/files/CAMH-LandAcknowledgements-2022.pdf>, 7. Association des municipalités de l'Ontario. Guidance on Traditional Land Acknowledgement Statements [Internet]. Toronto (Ontario) : Association des municipalités de l'Ontario; 2018 [cité le 15 juillet 2022]. Accessible à l'adresse : <https://www.amo.on.ca/advocacy/indigenous-relations/guidance-traditional-land-acknowledgement-statements>